



C/43/8 Rev.

ORIGINAL: Inglés

FECHA: 23 de noviembre de 2009

UNIÓN INTERNACIONAL PARA LA PROTECCIÓN DE LAS OBTENCIONES VEGETALES  
GINEBRA

CONSEJO

**Cuadragésima tercera sesión ordinaria**  
**Ginebra, 22 de octubre de 2009**

CALENDARIO REVISADO DE REUNIONES PARA 2010

*Documento preparado por la Oficina de la Unión*

El Consejo, en su cuadragésima tercera sesión ordinaria, celebrada en Ginebra el 22 de octubre de 2009, aprobó el calendario de reuniones para 2010, presentado en el documento C/43/8, a reserva de las siguientes adiciones (véase el párrafo 36<sup>1</sup> del documento C/43/16 “Informe sobre las decisiones”):

- a) Reunión Informal para los miembros de la Unión en relación con el procedimiento para el nombramiento de un nuevo Secretario General Adjunto, que se celebrará por la mañana del 1 de febrero de 2010, en Ginebra;
- b) Reunión del Subcomité *Ad hoc* del Comité Consultivo, que se celebrará por la tarde del 1 de febrero de 2010, en Ginebra;
- c) “Seminario sobre Examen DHE”, que se celebrará del 18 al 20 de marzo de 2010, en Ginebra.

[Siguen los Anexos]

---

<sup>1</sup> En su primera reunión, celebrada el 22 de octubre de 2009 después de la cuadragésima tercera sesión ordinaria del Consejo, el Grupo de Trabajo *Ad hoc* sobre el Reglamento Financiero y la Reglamentación Financiera de la UPOV no previó por el momento la necesidad de celebrar una segunda reunión antes de la septuagésima novena sesión del Comité Consultivo, el 26 de marzo de 2010.

ANEXO I

CALENDARIO DE REUNIONES PARA 2010  
*presentado según el orden de los órganos*

Consejo

26 de marzo (por la tarde) (sesión extraordinaria)  
21 de octubre

Comité Consultivo

26 de marzo (por la mañana)  
20 de octubre

Reunión Informal para los miembros de la Unión en relación con el procedimiento para el nombramiento de un nuevo Secretario General Adjunto

1 de febrero (por la mañana)

Subcomité *ad hoc* del Comité Consultivo

1 de febrero

Comité Administrativo y Jurídico

25 de marzo  
18 y 19 de octubre  
(Grupo Asesor del Comité Administrativo y Jurídico: 22 de octubre)

Comité Técnico

22 de marzo (por la tarde) a 24 de marzo  
(Comité de Redacción: 7 de enero)  
(Comité de Redacción: 22 de marzo (por la mañana y por la noche) y 23 de marzo (por la noche))

Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Agrícolas (TWA)

24 a 28 de mayo, Osijek (Croacia)  
(Taller preparatorio el 23 de mayo)

Grupo de Trabajo Técnico sobre Automatización y Programas Informáticos (TWC)

29 de junio a 2 de julio, Angers (Francia)  
(Taller preparatorio el 28 de junio)

Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Frutales (TWF)

27 de septiembre a 1 de octubre, Cuernavaca, Estado de Morelos (México)  
(Taller preparatorio el 26 de septiembre)

Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Ornamentales y Árboles Forestales (TWO)

20 a 24 de septiembre, Cuernavaca, Estado de Morelos (México)  
(Taller preparatorio el 19 de septiembre)

Grupo de Trabajo Técnico sobre Hortalizas (T WV)

5 a 9 de julio, Veliko Tarnovo (Bulgaria)  
(Taller preparatorio el 4 de julio)

Grupo de Trabajo sobre Técnicas Bioquímicas y Moleculares, y Perfiles de ADN en particular (BMT)

11 a 13 de mayo, Ottawa (Canadá)  
(Taller preparatorio el 10 de mayo)

Seminario sobre examen DHE

18 a 20 de marzo

[Sigue el Anexo II]

ANEXO II

CALENDARIO DE REUNIONES PARA 2010  
*presentado por orden cronológico*

ENERO

Jueves 7 Comité de Redacción

FEBRERO

Lunes 1 (por la mañana) Reunión Informal para los miembros de la Unión en relación con el procedimiento para el nombramiento de un nuevo Secretario General Adjunto

Lunes 1 Reunión del Subcomité *ad hoc* del Comité Consultivo

MARZO

Jueves 18 a sábado 20 Seminario sobre examen DHE  
Lunes 22 (por la tarde) a miércoles 24 Comité Técnico  
Lunes 22 (por la mañana y por la noche) y martes 23 (por la noche) Comité de Redacción  
Jueves 25 Comité Administrativo y Jurídico  
Viernes 26 (por la mañana) Comité Consultivo  
Viernes 26 (por la tarde) Consejo (sesión extraordinaria)

MAYO

Lunes 10 Taller preparatorio BMT  
Martes 11 a jueves 13 Grupo de Trabajo sobre Técnicas Bioquímicas y Moleculares, y Perfiles de ADN en particular  
Domingo 23 Taller preparatorio TWA  
Lunes 24 a viernes 28 Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Agrícolas

JUNIO

Lunes 28 Taller preparatorio TWC  
Martes 29 a viernes 2 de julio Grupo de Trabajo Técnico sobre Automatización y Programas Informáticos

JULIO

Domingo 4  
Lunes 5 a viernes 9

Taller preparatorio TWV  
Grupo de Trabajo Técnico sobre Hortalizas

SEPTIEMBRE

Domingo 19  
Lunes 20 a viernes 24

Taller preparatorio TWO  
Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas  
Ornamentales y Árboles Forestales

Domingo 26  
Lunes 27 a viernes 1 de octubre

Taller preparatorio TWF  
Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas  
Frutales

OCTUBRE

Lunes 18 y martes 19  
Miércoles 20  
Jueves 21  
Viernes 22

Comité Administrativo y Jurídico  
Comité Consultivo  
Consejo  
Grupo Asesor del Comité Administrativo y  
Jurídico

[Sigue el Anexo III]

ANEXO III

CALENDARIO DE REUNIONES PROPUESTAS PARA 2011

Consejo

8 de abril (por la tarde) (sesión extraordinaria)  
20 de octubre

Comité Consultivo

8 de abril (por la mañana)  
19 de octubre

Comité Administrativo y Jurídico

7 de abril  
17 y 18 de octubre  
(Grupo Asesor del Comité Administrativo y Jurídico: 21 de octubre)

Comité Técnico

4 de abril (por la tarde) a 6 de abril  
(Comité de Redacción: enero (fecha por determinar), 4 de abril (por la mañana y por la noche) y 5 de abril (por la noche))

[Fin del Anexo III y del documento]